

シレカ  
ちんきはい

シレカ  
ちんきはい

ニサツタ シレカ?  
あした ちんきはい?

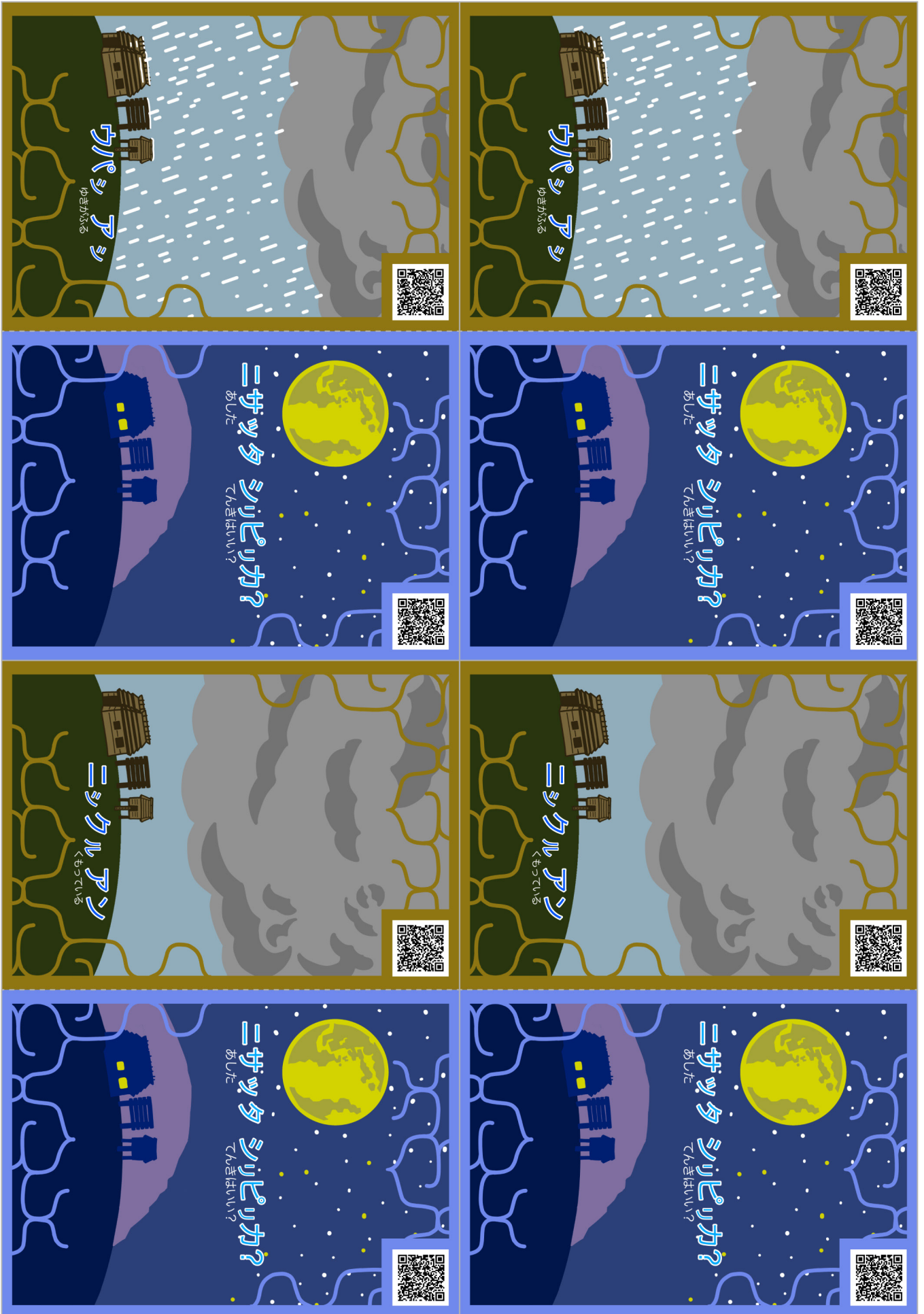
ニサツタ シレカ?  
あした ちんきはい?

アトアシ  
あめかふる

アトアシ  
あめかふる

ニサツタ シレカ?  
あした ちんきはい?

ニサツタ シレカ?  
あした ちんきはい?



ウパシアシ  
ゆまかなる

ウパシアシ  
ゆまかなる

ニザツタ シリピリカ?  
あした てんきはいい?

ニザツタ シリピリカ?  
あした てんきはいい?

ニシクルアソ  
くもっている

ニシクルアソ  
くもっている

ニザツタ シリピリカ?  
あした てんきはいい?

ニザツタ シリピリカ?  
あした てんきはいい?

レユヲカ  
かせかつよい



レユヲカ  
かせかつよい



ニサツタ シリピルカ?  
あした けんきはいい?



ニサツタ シリピルカ?  
あした けんきはいい?




ウエソラアツ  
たつまきかおてる



ウエソラアツ  
たつまきかおてる



ニサツタ シリピルカ?  
あした けんきはいい?



ニサツタ シリピルカ?  
あした けんきはいい?



カウカウ アシ  
あられがふる

カウカウ アシ  
あられがふる

ニザツタ シリピリカ?  
あした けんきはいい?

ニザツタ シリピリカ?  
あした けんきはいい?

ウララ アン  
きりかかか

ウララ アン  
きりかかか


ニザツタ シリピリカ?  
あした けんきはいい?

ニザツタ シリピリカ?  
あした けんきはいい?

カムイオニシポ  
かみなのおぼろ



カムイオニシポ  
かみなのおぼろ




ニサツタ シリピルカ?  
あした けんきはいい?




ニサツタ シリピルカ?  
あした けんきはいい?



チユラライ  
にっしょく



チユラライ  
にっしょく



ニサツタ シリピルカ?  
あした けんきはいい?



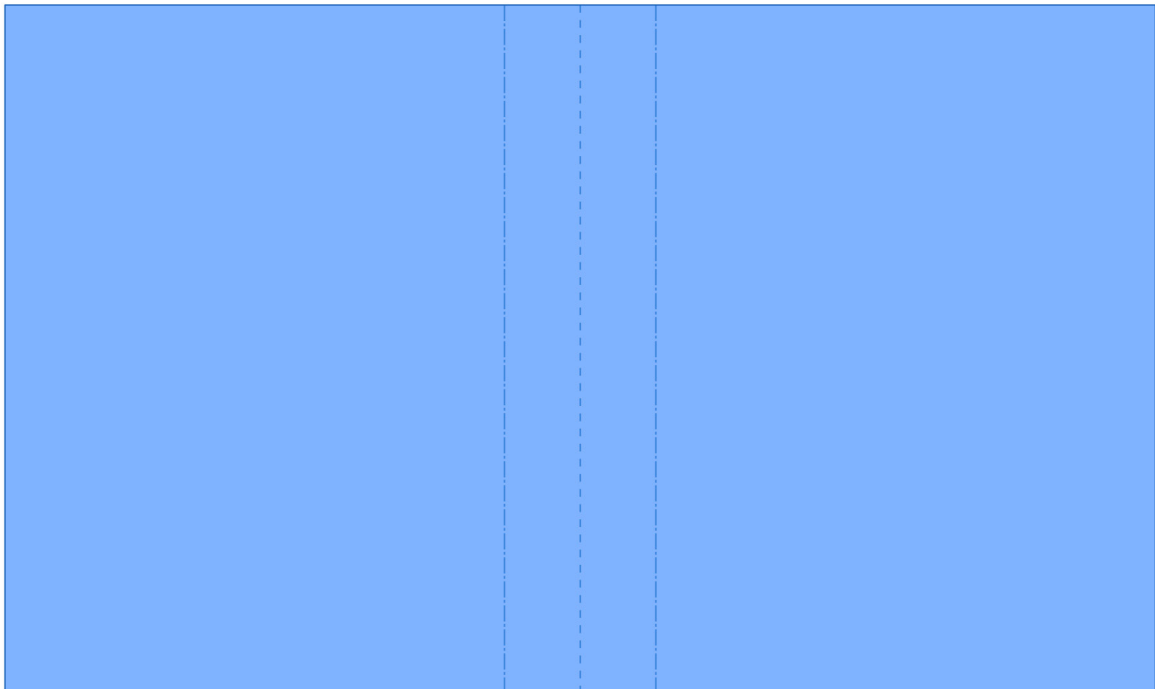
ニサツタ シリピルカ?  
あした けんきはいい?



(1)



(3)



## ▼あそびかた

ニサツタ シリピリカ? (あした、てんきはいいい?)  
カードを使ってアイヌ語の天気を覚えることができるゲームです。



ウポポイ  
NATIONAL AINU MUSEUM and PARK  
民族共生象徴空間

1 お互いに向かい合って座り、自分の前にうらがわにカードを並べます。

「ニサツタ シリピリカ? (あした、てんきはいいい?)」と一緒に言ったあと「ニサツタ (あしたは)・・」と言いながらカードを自分のおでこのまえにおきます。

2 相手のカードを見て、すばやくそのカードのアイヌ語を言います。

はれなら「シリピリカ! (てんきがいい)」と言います。同じカードなら「ウネノアン (同じだ)」と言ってもう一度カードを戻します。

3 先に言えた方が、相手のカードをもちょうことができ、先にカードがなくなった方が負けとなります。

※相手 (あいて) からもらったカードは使うことができません。



### ゲームで使うアイヌ語の天気

シリピリカ	——	てんきがいい
ニシクルアン	——	くもっている
アプトアシ	——	あめがふる
ウバシアシ	——	ゆきがふる
レラユプケ	——	かぜがつよい
ウエンレラ アシ	——	たつまきがおこる
カウカウアシ	——	あられがふる
ウララアン	——	きりがかかる
カムイオニシボン	——	かみなりがおちる
チュプライ	——	にっしょく